

ANMELDUNG — ПРИЈАВА

1

über die Vermögensverhältnisse ALBALA J. Branka, rođj. Petković, arijevka, pravosl.
О ИМОВИНИ u civilnom /građjanskom/braku sa Josifom M. Albalom, mojsijeve vere
aus Belgrad, wohnhaft in der Strasse Hadži Ruvimovoj № 7
из Београда, са станом у улици /t.j. kod oca Vuj. Petkovića, pošto Бр. 7
je raniji stan u ul. Miloša Pocercoj 34 rekviriran/
gemäss der Verordnung des Militärbefehlshabers in Serbien vom 30. Mai 1941.
а према Наредби Војног Заповедника у Србији од 30 маја 1941 год.

I. IMMOBILIEN — НЕПОКРЕТНОСТ



genau anführen, wo sich das Vermögen befindet mit Grundbuch-Angaben:
означити тачно, где се имање налази са земљишно-књижним подацима:

н е п а м.

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА

ИДБ-6-к 273-121

II. MOBILIEN — ПОКРЕТНОСТ

a) Bargeld:
ГОТОВ НОВАЦ:

din. 4.500,--.



b) Kleinodien:
адиђари:

н е ш а м.

c) Wertpapiere:
хартије од вредности:

н е ш а м.

d) Forderungen (nach Wechseln, Obligationen, Büchern u s. w.)
потраживања (менична, облигациона, књижна и т. д.)

н е ш а м.

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА

2

e) Hauseinrichtung:
покућанство:

u dosadanjem stanu u ulici Miloša Pocerca 34/I, zadržano je,
posle rekviriranja stana od nemačkih vojnih vlasti, sledeće
moje pokućanstvo:

- 1 spavaća soba,
- 1 trpezarija,
- 1 kuhinja, 1 čiviluk u pretsoblju,
- 1 manji tepih

primedba: 1 čilim /pamučni/ nalazi se u mom sadanjem stanu u ul. Hadži
Ruvimovoj br. 7.

f) Übriges Vermögen materiellen Wertes:
остала имовина од материјалне вредности:

rublje, haljine, cipele.

Primedba: Sav kuhinjski pribor, porculanski servis za ručavanje, bešteć,
ostalo je u dosadanjem, sada rekviriranom stanu u ul. Miloša Po-
cerca 34/I.-

7 Juni 1941
јуни 1941
in Belgrad
у Београду

Eigenhändige Unterschrift
Својеручни потпис подносиоца
des Anmelders
пријаве

BRANKA V. PETROVIĆ-ALBALA



ПРАВОБРАНИШТВО
ОПШТИНЕ ГРАДА БЕОГРАДА

II Бр. 4114/121

8-VI 1941

БЕОГРАД

Handwritten text at the top right, possibly a date or reference number.

Übriges Vermögen mittelbaren Wertes
остаток имущества до вынужденного возврата

Handwritten text in the middle left section.

Handwritten text in the middle right section.

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА

Handwritten text at the bottom left, possibly a signature or official stamp.